

DÉLSOMOGY

Megjelenik Szigetvárott hetenkint egyszer: Vasárnap.

Előfizetési árak:
Egész évre . . . 8 korona. — Félévre . . . 4 korona.
Negyedévre . . . 2 korona 50 fill.
— Egyes példány ára 20 fillér. —

Felelős szerkesztő:
Bárvárh Gyula.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Igmándy-utca 60. szám.
Kéziratot vissza nem adunk.
Nyil-tér garmond sora 40 fill.

A katona-létszám emelése.

Tagadhatatlan, horribilis összeggel vásároljuk az Európai békét, ha ugyan azt vásároljuk. Bármint van is, sajnálatos körülmény, hogy a félszeregekkel Európa züllő társadalma oly annyira rászorul ezen támogatásra. A sok pénz, verejték és véráldozat mind arra szolgál, hogy a hiányosan összerótt tákormány minden egyes darabját ezen összetételből tapasszal tartsuk össze. Legalább ezt valják a katonai javaslatok mérsékelt ellenzői. Mert olyan aki ne ellenezné, vagy helyesnek tartaná, az nincs.

Felfogják tehát emelni a katonák létszámát, mert ezt kívánja állítólag a társadalom érdeke. A katonák létszámának apasztásáról ilyenképen felesleges is a beszéd. De ugyan

ki is merne erre gondolni. Pedig, ha csakugyan a társadalom üdvének szempontjából mérnök a kérdést, bezzeg számtalan és számtalan ok szólna mellette. És hogy ennek végrehajtása csakugyan nem rontaná meg a társadalom létalapját, legjobban bizonyítja Franciaország és Anglia hadseregeinek szervezete, ugyszintén az a kis, de erős Svajz és a nagy hatalmas Németországé is.

Sőt ellenkezőleg, ép azt tapasztalhatjuk, hogy az övéké a legszervezettebb és legerősebb hadsereg. Nem akarjuk ezzel azt mondani, hogy épp ez ökből fejlett, de így is lehet az. A nagy haderő ma már súlyos áldozatokkal járó felesleges disz. Semmi egyéb. A régi idők elmúltak, amikor egyik fejedelem kénye kedvére támadhatott a másikra, s a győztes az lett, kinek népe erősebb volt. Még régen

sem történhetett mindig így s ma már éppen lehetetlen, amikor a háboruhoz nem elég egy személy akarata, amikor ahhoz előbb hosszab ideig tartó fontolgatás kell. S azután a hadi szerek tökélye, oly annyira fejlett, hogy kétségessé és ez ökből ritkábbá is tesz mindennemű mérközést. Kis csapat nagy sereggel ép oly bátra szállhat sikra, mint a nagy a kicsivel. A szám, az arány nem sokat változtat, de igen a gyakorlottság, a fegyver. Mindez azonban már mellékes. Nem azt az időt éljük s nem abban a korban mozgunk a mely Európa békéjét egyhamar megbolygatná. Mert hisz saját érdeke védeni ezt minden országnak egyaránt. A történelmi alakulás e korban olyan szerencsés, a párttá alakulás olyan kedvező, hogy kizár minden lehetőséget, a háboru, ezen vandalizmus keletkezésére. A két csoportba tömörült

Nem téged sajnállak . . .

Nem téged sajnállak. Virág se sajnálja
A kóbor pillangót, ha elviszi szárnya.
Tudja jól, ha soha vissza nem talál is:
Jön helyette szebb is, jön helyette száz is.

Nem téged sajnállak. Part fővénye látod:
Soha nem siratja a futó hullámot.
Árad a víz árja, majd kitör a partra!
Szerelmes hullámát megint odahajtja.

Nem téged sajnállak. Az ég sem lesz árva
Ha egyik csillaga bele hull az árnyba.
Az elveszett fénynek nyomán új fény támad
Amannál tündöklőbb, melegebb, vidámabb

Nem téged sajnállak . . Oh, de hogy hihettem
Hullám húségében, lepke szerelemben:

Hogy csüghetett lelkem álnok, hazug álmon,
Hulló esillag fényén? ezt bánom! ezt bánom!

Erdős Renée.

Véres Gloria

— A Délsomogy eredeti tárczája. —

Irta: **Tábori Róbert.**

Zuhogott az őszi eső és tisztára mosta a külvárosi utcák kövezetét. A mélyedésekben tócsák képződtek, amelyekben visszsa tükröződött az olajos lámpák fénye. Egy ilyen, a divattól elmaradt világító eszköz alatt amely két utczára nézett bágyadt fényvel, hirtelen két alak ütközött össze egy férfi meg egy nő. Az utóbbi elejtette a csomagot, amelyet kezében tartott és a férfi gyorsan lehajolt, hogy fölvegye. Mikor azon-

ban át akarta adni tulajdonosának, tekintete a capuchonba burkolt fejcskére esett és határtalan bámulattal felkiáltott.

— Edith, ön az?

— Csakugyan én vagyok, Béla!-válaszolt reszkető hangon a nő. Kivette a csomagot a férfi kezéből. — Sietős az utam Isten önnel!

A férfi megragadta a karját és csaknem lihegő hangon marasztalta:

— Még ne, Edith, még ne! -- könyörgött. -- Engedje meg legalább, hogy megkérdezzem . . .

— Ne kérdezzem semmit, Béla, mert választ ugysem adhatok. Bossácon inkább! Higyje meg jobb lesz mindakettönkre nézve.

-- Nem bocsájtom el, Edith, mielőtt magyarázatot nem ad. Egy esztendeje, hogy folyvást keresem. Mert én voltam egyetlen

A hirneves Béka boltosnál Pécssett

Az új esztendő alkalmával rendkívül olcsó árért kapható valódi szép Blous ruhára való selyem 40 kr. méterje, finom Tennis flanel 16 kr., továbbá női ruhaszövetek 20 kr. 25—30 és feljebb. Szőnyegek mindenféle nagyságban 1 frt. 50 kr. és feljebb.

országok úgy helyezkedtek el, mintha mindegyike egy-egy mérleg serpenyőjébe volna, s iparkodna mindig ujlva annyit venni magához, hogy az egyensúlyt meg ne zavarja. Mert az egyensúly-zavar, a modern háboru nem csak pénzben és vérben tehet nagy kárt, de tönkre teheti örök időre az állam iparát és kereskedelmét s így magát az államot is. S ezt nagyon jól tudják a tényezők s innen a háboru szünetelése is.

A hadsereg létszámának felemelése tehát fölösleges, de egyuttal káros hatásu is a társadalomra. Nemcsak mivel javakorában, a fejlődés és előrehaladás közepette vonják be az ifjút, hanem a sok munka erő elfecsérlésért is, melyet bizonyos ideig a társadalom nélkülözni kénytelen.

Nem a szaporítás a helyes. A szaporításnak csak egy esetben volna jogosultsága s akkor is, ha a megindokolhatatlan három év helyett a humánus két évi szolgálatot hoznák érvénybe. S ez esetben szívesen áldoznának a polgárok is.

Értesítés.

Felkérjük mindazon tisztelt előfizetőnket, kiknek előfizetése lejárt, hogy azt mielőbb megújítani szíveskedjenek, nehogy a lap szétküldésében akadályok merüljenek fel.

ember akinek megsugta szive, hogy ön még él. Voltam Nápolyban, Velencében, lemondtam volt már minden reményről élembe hozza a véletlen és ön azt akarja, hogy magyarázat nélkül eltűnni engedjem? Nem teszem! Sohasem teszem!

— Mit akar megtudni?

— Hogy igazam volt-e: amikor önben hittem.

— Nem volt igaza,

— Hogyan?!

— Mit akar még egyebet? A lelkem roncsait mutassam be önnek, a mult megmaradt foszlányait? Jó hát legyen! De jusszon eszébe, hogy ön akarta.

Igazán szerettem. Mikor megkérte kezemet, meg voltam győződve, hogy nincs nálam boldogabb lény kerek e földön és föltettem magamban, hogy ennyi üdvért hálás leszek. Ma már megmondhatom, hogy nagyon, de nagyon szerettem.

Köszönöm, Edith, köszönöm!

— De becsültem is. Különösen azért, mivel egészen más volt, mint a modern férfiak és sohase hallottam ajkairól léha kifejezést. Apám is azt mondta:

H I R E K.

A virág sorsa.

A bálteremben egy rózsza hever,
Tapossák sokan s ki sem veszi fel.
Ki elvesztette: könyelmű leány;
Pedig ki adta, az siratja tán.

Eltaposott virág, ki mentene meg?
Áttánczol rajtad a szép leánysereg!
Szemét leszel, a sorsod köznapi —
Jön holnap érted a szemeteskoosi!

Nagy József.

— **Eljegyzés.** A hét folyamán a következő családi jelentés vettük: Lovag Scheibenhof Károly es. és kir. huszárezredes és neje Schumy Augusta örömmel tudatják leányuk Dóra eljegyzését nádasi Nádosy Kálmán kir. tanácsos és neje kisjeszeni és megyefalvi Jeszenszky Mária fiával Kálmánnal. Szombathely. Nádas Nádosi Kálmán kir. tanácsos és neje kisjeszeni és megyefalvi Jeszenszky Mária örömmel tudatják fiuk Kálmán es. és kir. huszárfőhadnagy eljegyzését lovag Scheibenhof Károly es. és kir. huszárezredes és neje Schumy Augusta leányával Dórával. Görösgal, 1903 január havában.

— **Esküvő.** Január 28-án hozzánk érkezett családi értesítés szerint f. hó 3-án d. u. 3 órakor vezeti oltárhoz a pécsi izr. templomban Leopold Mihály Tolna vármegye törv. hatósági bizottsági tagja közalapítv. urad. nagybérlő (Trefort pusztáról) Honig M. L. somogy-apátii urad. nagybérlő bájos és kedves leányát Ilonkát. A lakoma ugyan-csak Pécsen a „Nádor-szálloda nagytermében lesz.

„Boldog leszel, lányom, e férfitól oldálán, mert ő igazán lovagias és a becsületesség példányképe.”

— Tudja-e, hogy édes apját a mult héten temették el? — kérdezte a férfi.

— Tudom. Olvastam az ujságban.

— Mért nem jött el a temetésre?

— Majd megtudja később... A lakok elég szépen siratták az öreg tudóst és nem szorult rá az én könyeimre. De különösen egy, amely azt írta, hogy a középkori aranyesinálók hü utóda volt, egy elkésett alkimista, aki mindenféle misztikus kísérletben verte el vagyonát. Hát annyiban igaza volt, hogy atyámat kísérletei nem gazdagították meg, és hogy a legutolsó repülőgép problémájára ráment vagyonunk utolsó maradványa is. Olyan szegények voltunk már ekkor, hogy a hajlékkal is adósok maradtunk.

— Szegény Edith! Miért nem szólt nekem?

— Mert én sem tudtam, hogy milyen nagy a baj. Láttam ugyan hogy mindenféle gyanus alak ki és be jár nálunk, emberi alakba öltözött ebek, akik csak lesik, hogy mikor esik össze a hajszolt vad, hogy meghorogjanak; de hisz én nem értettem a vadá-

— **Érdekes kitüntetés érte Pécs városa** egyik legjelesebb fényképészét. Tegnap postával érkezett Alsuthról egy ajánlott — levél Boronkay B. Béla műterméhez, melynek következő tartalma van:

Ikt. 188/1903. szám.

József főherceg ur es. és kir. fensége
titkári hivatal.

Tek.

Boronkay Benő Béla urnak

Pécsen.

Van szerencsém értesíteni, miszerint ő császári és királyi Fensége József főherceg ur a „Főhercegi udvari szállítói” czím használatát legkegyesebben engedélyezni méltóztatott.

Alsuth 1903 január 24.

Legfensőbb megbizásból

Unterandar

udvari tanácsos.

— **Kéménytűz.** A mult szombaton este 9 óra után megkondult a vészharang. Az emberek rohantak a tüzvész színhelyére, de szerencsére nem történt nagy baj, mert csak egy kémény gyuladt ki *Morgenstern* Mór mészáros házában. A tüzet csakhamar eloltották.

— **Korcsmai verekedés.** Veszedelmes egy hely lehet Foris Ferencz n.-ujfalusi koresmája mert ime rövid egy hét leforgása alatt már, a második ott lefolyt véres verekedésről értesítik lapunkat. Az értesítés ugyan azt mondja, hogy *Niedermayer* János n.-ujfalui lakost január 11 este 11 órakor mikor Foris Ferenczkoresmájában lévő olvasókörből kilépett Foris koresmáros és *Frank* György n.-ujfalusi lakosok megragadták *Kemmer* Mátyás pedig egy bottal agyba-főbe verte úgy hogy 8 napon tul gyógyuló sérüléseket okoztak rajta. Sértett az esetet különben följelentette.

szathoz és sejtelmem sem volt a szegény vad erőlködéseiről. Csupán akkor ébredtem fel, mikor már rám került a sor a nagy hallaliban.

Egy napon bevezetett atyám hozzám egy embert és így szólt:

Hallgasd meg Edith, ezt az embert és úgy gondold meg a dolgot, hogy életem és becsületem az ő kezébe van letéve.

Mikor ezeket mondta, bámulva néztem rá, de ő kerülte tekintetemet és sietve hagyta el a szobát.

Jól megnéztem vendégünket. Ugy látásból már ismertem. Azok közül való volt akik leggyakrabban tárgyaltak atyámmal.

— Kisasszony — mondá Meerheim ur — sajátságos helyzetben vagyok önnel szemben, miután atyja ura egészen rám bízta, hogy kimagyarázzam látogatásom czélját. De én azok közé az emberek közé tartozom, akik nem riadnak vissza semmi nehézségtől, ha... igenis, ha a czél megéri a fáradságot. Azért jöttem ide, hogy megkérjem a kezét.

Leolvashatta arczomról a határtalan csodálkozást, mert gyorsan folytatta:

Tudom azt is hogy ön már el van je-

— **Halálozás.** Egy régi szigetvári családnak tagját, özv. *Böbel* Ferenczné urnőt, ki 81-éves korában Pécsen kedden éjjel elhunyt a héten temették el. A beszentelés Pécsen történt a holttestemet pedig Szigetvárra a temető kápolnába szállították, hol újból beszentelték s úgy helyezték a családi sírboltban örök nyugalomra. A magas kort ért úri nőt széleskörű rokonság, köztük a Böbel, Kohárits, Farkas, Krieger stb. családok gyászolják.

— **Vigyázatlan anya.** A anyai gondatlanságnak majdnem áldozatul esett egy *Luncsi* György nevű hatvani 5 éves kis fiúcska, kit édes anyja véletlenül leforrázott a gyermek súlyos égési sebekben szenved. Életben maradásához kevés a remény.

— **Garázdálkodó részeg.** Nagyon rászolgált erre a titulusra *Lukács* János hobbi lakos, mert ugyancsak alapos duhajkodást vitt véghez tegnapelőtt délután *Somogyi* János helybeli kocsmájában. Azt csinálta ugyanis Lukács uram, hogy mikor társával öt liter bort már elfogyasztott, virtuskodni kezdett s fogadkozott, hogy ő még 5-ször 3 deczit sebtében megiszik anélkül hogy ebből valami baja támadna. Rosszul ismerte azonban a bor erejét vagy, talán saját gyöngeségét és esunyául lerészegedett, mivel pedig házsártoskodni is kezdett egymás után 5-ször ki is dobták a kocsmából. Mikor azután hatodszor visszatért, akkor meg már egészen eszeveszetté lett: ablakokat tört, a padokról lelétködte a vendégeket szóval úgy viselkedett, hogy a csendőrségért kellett küldeni, mely aztán bár Lukács próbálkozott ellenállni, csakbamar lefűlelte és a szolgabíró elé állította virtuskodó magyart.

— **A Szt.-Pálnapi országos vásárra** Szigetvárott hétfőn felhajtatták: Szarvasmarha 893, ló 2246, összesen 3139. Eladatott szarvasmarha 522, ló 221, összesen 743 db. A másnapi kirakodó vásár bizony igen gyér volt s egy cseppet sem volt kedvező sem az iparosnak, sem kereskedőknek.

gye, de az nem akadály az én szememben. Hallgasson meg, nagyon rövid leszek. Nem kezdem azzal, hogy az örülésig szeretem önt, hanem rögtön áttérek a dolog praktikus oldalára. Tudja hát meg, hogy édes atyja tönkre van téve.

Mit beszél? — kiáltottam fel csaknem magamon kívül.

— A valót, a teljes igazságot mondtam ki minden himezés-hamozás nélkül. Más ember az én helyemben kerülgette volna a tényállást, mint a macska a forró eledelt, de én jól tudom, hogy önre csak erős eszközökkel lehet hatni. Édes atya tönkrement nem csupán vagyonában, hanem erkölcsileg is... ha én úgy akarom!

— Ez hazugság! kiáltottam felpattanva — bizonyítsa be, hogy...

— Mindent bebizonyítottam ha úgy kívánja, mert el voltam készülve arra, hogy nem hisz szavaimnak. Kérdezze meg tőle magától, nem igaz-e, hogy váltókat hamisított...

— **Az izr. nőegylet jelmez és álarczos tánczestélye** tegnap folyt le a „Korona“ szálloda nagytermében. Valóban festői látvány volt a felvonuló álarczosok és jelmezesek tömege. Sok szép és érdekes jelmezt láttunk a mulatságon és örvendünk, hogy a multság feszelen és derült kedélyhangulatban folyik még mindig midőn az esti órákban e sorokat írjuk. Miután lapunk az éjjeli nyomás alá kerül tehát jövő számunkban fogunk ez estélyről bővebben beszámolni t. olvasóinknak.

— **Halva találták.** A szomszédos csertői szőlőhegyen mindenkivel elhagyva egyedül lakott viskójában *Fejes* Örsze 56 éves özvegy asszony. Mert egyetlen 12 éves rossz fiát javító intézetbe küldte a hatóság. Az anya azért mégis bánkodott gyermeke sorsa fölött és annak távollétén. Az utóbbi időben mindig bezárkózva otthon tartzkodott, s csak néha-néha jött ki. Így aztán nem igen tűnt fel senkinek, hogy már 1 hete nem látták. De ez a remeteség szept. ütött az emberek fejébe és a községi bíró jelentést tett az illetékes hatóságnál Szigetvárott. Ki is ment még az nap (jan. 29-én a vizsgálat a helyszínére és a szobába behatolva az ágyán fekvő *Fejes* Örszének már megdermedt holttestét lelték. A hullán külérőszak nyomai, mint a vizsgálat megállapította; nem voltak így valószínű, hogy szívshűlés érte a szerencsétlen asszonyt ki már 5-6 nap óta, meg volt halva.

— **Tánczestély Barcsan.** A „Bárcsi Olvasókör“ által a saját könyvtára javára, az 1903. évi február hó 22-én (vasárnap) dr. *Kronberger* Adol elnök és társai urak védnöksége mellett, a „Bárcsi Olvasókör“ termében rendezendő zártkörű Tánczestélyre küldték be hozzánk a meghívót. Belépődíj: személyjegy 2 korona, családijegy 4 korona. Kezdeté este kilencz órákor.

— **Az uzsora-törvényjavaslat.** mint a „Magyar Pénzügy“ írja az igazságügyminisztériumban teljesen elkészült s még az újonevezményjavaslati vita folyama alatt a képviselőház asztalára kerül.

Mint a villámtól sújtott, estem hátra székeemben. Nem tudtam beszélni, hanem csak mereven bámultam a szörnyű emberre, aki a legnagyobb hidegvérrel mutatta meg nekem a tétengő örvényt.

— Hogyan jutott odáig — folytatta Meerheim — nem kutatom. A pszikologusok azt fogják mondani a törvénytörési tárgyaláson — ha rákerülne a sor — hogy a tudós buvár mániakus volt. Egyetlen rögeszme uralkodott rajta, hogy összezavarodott benne a különbség jó és rossz között. De ez a felfogás bevalik ugyan enyhítő körülménynek hanem azért nem óvja meg attól, hogy börtönbe kerüljön.

— Atyám... börtönben? — nyögte magamon kívül.

— A dolog nem egészen bizonyos még és ha ön akarja, minden elsimulhat.

— Mit tehetek érte? — kiáltottam mohón.

— Megmentheti becsületét, meg az életét. mert annyi bizonyos, hogy nem fogja

— **Szintársulat nálunk.** Itt az ideje, hogy végre hozzánk is készüljön egy tisztességes szintársulat. Mert az igazat megvallva bizony hiányát éreztük egy kultur missiót teljesítő jó társulatnak. A tegnap ide érkezett *Fehér* Károly szintársulata első előadásul *K a d é t k i s a s s z o n y* című operette fogja előadni. S az egész idény alatt előadó darabok lehetőleg újdonságokból állanak. A bérlet ügye ugyan nem egészen kielégítő, de remélik, hogy a bemutató előadások után sikerülni fog a közönség bizalmát megnyerni és az elődeik által ejtett csorbát helyreigazítani. Ezideig a következő urak bérleteltek: *Batta* Béla, *Baumgartner* Adolf, *Duchon* Ödön, *Engelleiter* Rezső, *Farkas* Gyula, (t. b. főszolgabíró) *Fuchs* Zsigmond, *Gaál* György, *Hegyessy* János, *Dr. Kriszt* Béla, *Krasznay* Géza, *dr. Menczer* Imre, *Nagy* Ernő, *Oscodál* Gusztáv, *dr. Perczel* Győző, *Rihmer* Antal, *dr. Szily* Ádám, *Ujházi* Lajos, *Vásárhelyi* István, *Oscodál* János, *Honig* Aladár, *Öestreicher* Adolf, *Palkó* József, *Fuchs* Mór, *Ferencz* Dávid, *Laufer* Jenő *Theodorovich* Etel, *Singer* Armin *Kozáry* Ede, *Kohn* Jakab *Összesen* 44 bérlet. A további t. bérlők névsorát, kik szintén lehetővé segítik tenni a társulat itteni működését, jövő számunkban közöljük.

— **Halálos esés.** Január 29-én *Böczör* pusztán *Szabó* Ferencz nevű 11 éves fiút felküldötte *Hetesi* Mihály ottani kanász egy fára mókust fogni. A fiu a fáról leest, agyrázkodást kapott és most a szigetvári kórházban élet-halál közt lebeg.

— **Verekedés a vásárban.** A Pál napi országos vásár alkalmával *Orbán* János tótkeresztúri lakos *Lindhoffer* Rezső ráczvárosi asztalostól 2 db szekrényt vásárolt meg, később azonban megbánván a vásárt azon ürügygel, hogy az egyik szekrényt időközben kicserélték, nem akarta egyik szekrényt sem átvenni. Abból aztán az eladó és vevő közt szóváltás majd verekedés támadt, köréjük pedig nagy néptömeg gyűlt össze, úgy hogy *Hajdu* Ferencz városi rendőrnek

tuléltni a gyalázatot.

— Mindenre kész vagyok!

— Arra is, hogy nőmmé legyen?

Valóban ez az ember nem volt a lassu kintás barátja. Egyetlen csapással kábitotta el áldozatát. Nem tudtam felelni, hanem csak néztem, néztem...

— Gondolja meg a dolgot, kisasszony, folytatta Meerheim, — holnap eljövök a feleletért és remélem, hogy az olyan lesz, hogy nem leszek kénytelen a legerősebb eszközökhöz nyulni.

Beszéltem atyámmal. Ott térdelt előttem a földön és zokogva mondott el mindent. Visszaélték jóhiszeműségével, könnyen hívőségével és belesodorták a végső veszélybe. Csakugyan nem volt számunkra más mentség.

El voltam tompulva, de e fásultság közepett is mindig magam előtt láttam azt a síró öreg embert, aki úgy félt a büntetéstől mint a gyermek.

(Folytatása következik).

kellett a rendhelyreállítására közbelépni, azonban erre a rendőr beavatkozása sem volt elégséges s már a rendőr testiépsége is vesztélyben forgott, mikor szerencsére megjelent *Béres Ferencz* csendőr őrmester egy csendőrrel ki a verekedésnek valamint a csődületnek véget vetett.

— **Hevesvéri hadnagy.** A transvali háboru nagyon bővelkedett véres drámai részletekben, de nem nélkülözött humoros jeleneteket sem. Ezek közül való a következő, amely egy angol hadnagy és egy boer farmer között játszódik le:

A hadnagy: Rendeletet kaptam, hogy a farmon levő összes takarmányt vagy megvegyem, vagy elégesem. Én az utóbbit teszem. Gyujtsa fel azonnal minden szalmáját.

A farmer: De hadnagy ur! Én . . .

A hadnagy: Semmi! Gyujtsa fel!

A farmer: Én nem bánom, ha ön minden áron akarja, de . . .

A hadnagy: Semmi de! Teljesítse azonnal parancsomat.

A szalma nemsokára hatalmas lángokkal ég az udvaron. Amikor a tűz kialvófélben van, a farmer nagy flegmával szól a hadnagynak:

— Az elébb csak azt akartam mondani, hogy a szalmámat az angol takarmánybizottság megvette, sőt ki is fizette. . .

— **Vásári tolvaj.** Csak nem mulhatik el vásár annélkül, hogy lopás ne történjék s ne kerüljön tolvaj az éber csendőrség kezébe. A legutóbbi országos vásárunkon is elfogta a csendőrség *Bozsagi* Andrásné férj. Sipos Róza bakonyai lakóst, ki egy pár boeskort lopott el *Popovics* Lőrincz helybeli lakos sátrából. Tetteért a bíróság elé állították.

Méregkeverő asszony. Az aljas és nemtelen bosszuállásnak különös nemét választotta a napokban Simon Imréné szül Gere Katalin pettendi polgár asszony ki ugyancsak ottani lakos *Simon* József sertéseit phosphorral mérgezett burgonyával etette meg. A sertések közül négy drb. elhullott, a többi megbetegedett. Káros a feljelentést megtette. Nyomozás folyik.

— **Apró emberek rövid története** címen fog megjelenni a jövő hó folyamán *László* Arnold elbeszéléseinek, tárczacikkeitnek gyűjteménye, melyekhez először a magyar szépirodalom egyik neves tagja írt. Előfizetési ár 2 korona. Előfizetések szerző címére: *László* Arnold Lengyeltóti, Somogym. küldendő.

— **Schiller büntetése.** Régi följegyzésekből Schiller Frigyes élményei közül hallástak ki egy eddig ismeretlen részletet a németek. Schiller mint a katonai iskola növendéke éppen a *Haramiák* egyik részletét olvasta föl iskolatársainak, mikor váratlanul ott termett a terem közepén Schmeckenbecher kapitány, a szigorú parancsnok. Roppant kihágásszámba ment akkor a fiatalok érdeklődése a költők iránt s így szigorú feddés várt azokra, akik a költőt hallgatták, de még szigorubbant hordta le Schmeckenbecher magát a fiatal póétát, aki nem állotta muzsájának adományait, — kato-

nai felfogás szerint ostoba örültségeket — társai körében felolvasni. A nagy dorgatórium után Schmeckenberger megfordult és távozott. Schillerből kitört a visszafojtott méltatlankodás s azt találta utánröpíteni a távozonak hogy: ilyen kapitányt egy sárgarépából is faraghatok magamnak.

Schmeckenbecher meghallotta tisztelet nélkül szükölködő nyilatkozatot s jelentést tett róla a hercegnek. Másnap reggel az iskola növendékei kötelesek voltak sorfalat állani az udvaron s várni arra, ami jönni fog. Jött pediglen nemsokára maga a herceg. A fejedelem végig mustrálta a fiatalokat s egyelőre feddő tekintettel büntette az egész sort. Azután maga elé szólította Schillert, aki katonás merevséggel kilépett és megállott.

— Mondta kend — rival rá herceg, — hogy olyan kapitányt mint Schmeckenbecher akár egy sárgarépából is kifarag?

Schiller elpirult és válasza ez volt:

— Mondtam.

A haragos fejedelem elkövette az a furcsaságot, hogy répát hozatott s kést adott Schiller Frigyes kezébe ezzel ez utatással:

— Tehát faragjon kend!

Schiller kezébe vette a kést meg a sárgarépát, de persze, hogy nem tudta megfaragni a kapitányt. Ezért azután nyolcz napra elzáratta Németország nagy póétáját a német fejedelem.

VIDÉKI TAKARÉKPÉNZTÁRI RÉSZEKRE.
MORSJEGYEKRE, ÁLLAMPAPIROKRA
KÖLCSÖNT
ADUNK, KÉNYELEM VISSZAFIZETÉSI FELTÉTELEK MELLÉTT.
FELVILÁGOSÍTÁSUNK INGYENES.
HECHT BANKHÁZ
BUDAPEST, FERENCZKERTERE 6.

KÖZGAZDASÁG.

Szabad-e a réteket legeltetni?

Általános ismert dolog, hogy a rét és legelő gondozás különösen oly vidéken, a melyek fekvésüknél, klimatikus és értékesítési viszonyaiknál fogva első sorban és főként állattenyésztésre vannak utalva, igen nagy jelentőségű s az okszerű állattenyésztésnek alapját képezi.

Ha éppen ezért a réteket a szántóföldi takarmánynövényekhez hasonló gondozásban részesítenénk, bizonyára egészen más eredményeket nyernénk, mert hiszen tudvalevő, hogy a jó rét adja a legegészségesebb, legjobb és viszonylag a legolcsóbb takarmányt. De vajjon mit látunk a gyakorlatban? Nemcsak azt, hogy a rétek gondozásával mit sem törődnek, hanem hogy azok használatában is oly visszás eljárást követnek, a mely nem maradhat megboszulatlanul.

E sorokban csak egy dologról teszünk említést és pedig olyanról, a melynek káros voltát több ízben hangsúlyoztuk ugyan, de tanácsunk sajnós a legtöbb esetben süket

fülekre talált. Közfelfogás, hogy a réteket Szent-György napjáig kár nélkül lehet legeltetni. Hát ez határozottan téves; s kötelességünk hangsúlyozni, hogy a rétek legeltetése úgy ősszel, mint különösen tavasszal nagy hiba. Tavasszal azért, mert a legelősző jóság letapossa a nedves talajt s lerágja az alig feleserepedett füvet; ősszel pedig azért, mert az időjárás többnyire nedves lévén, a talaj is annyira átmedvesedik, hogy a legeltetni szándékolt jóság rehajtásával oly mértékben elrontjuk réteinket, hogy ugyancsak megerőltető munkába kerül annak a következő tavasz alkalmávali rendbehozatala. Különösen károsnak mondjuk azonban a tavaszi legeltetést, amennyiben ha április hó végén le is hajtjuk a jóságot a rétről, a fü oly silányul fog fejlődni, hogy feltétlenül elnyomja azt az értéktelenebb s az átlatok által is elkerült gyom.

A mi viszonyaink között tehát a hol a rétek gondozására semmit sem adnak, a hol a rétfogásolás, a réteknek műtrágyával való kezelése, a vakondturások elegygetése, a pótlólagos utánvetés úgyszólván mind ismeretlen fogalom. Kettőzött hibát követ el mindenki a rétek legeltetésével, s éppen azért annak mellőzését annál is inkább ajánljuk, mert okszerű és biztos alapokra fektetett állattenyésztés jó réttel nélkül nem üzhető.

Gabona-piacz.

Fuchs A. Fia gabona keresk. jelentése szerint

Árak a legújabb jelzés szerint 50 klgm

ként értendőnek,

Szigetvár, 1903. január 29-én.

Buza	— K.	6 80	7 —
Rozs	— „	5 60	5 70
Árpa	— „	5 —	5 50
Zab	— „	5 50	5 60
Tengeri	— „	5 40	5 70
Hajdin	— „	—	7 50
Bab	— „	8 —	—

Kiadja a szerkesztőség

Egy jó karban lévő
12-ös Lancaster vadász
fegyver
olcsó árért eladó:
Gzim a kiadóhivatalban.

Új! Aranyozó, melyvel mindenki azonnal moshatóan újra aranyozhat: tükör- és képeret, szobrot, magaslati, templomszállást stb. — Egy üveg ecsettel 80 kr., 1/2 literes üveg 1.50, 1/4 literes nagy üveg 3 frt. — Sport szikkek, gyermek-játékszerek, háztartási- és egyéb tárgyakat a k. utazás- és betegápoláshoz való tárgyak 1.10 nagy képes árjegyzéket bérmentve küld.

IPERTYÉZ TÓCSOR Budapest, IV., Kristóf tér.

SZAKMAI ALKALMAKAT ÉRTÉKESÍTŐ VÁLLALAT
PASZTOR (TÖRV. BEJ. CZÉC)
BUDAPEST, ERZSÉBET-KÖRÜT 17.
 Beszerez szabdalmasokat, financiroz, díjalményokat, belajstromoz védjegyeket és mustrákat.
FELVILÁGOSÍTÁS DÍJTALAN.

Vérgyógyítás (Hemopatia). Új és eredet 15 év óta kipróbált gyógymód, a mely hazánk és a külföldi jobb köreiből általános elismerésnek örvend. Rendkívüli jó sikerrel esz alkalmazva asthma, szív-, gyomor-, hólyag- és idegbajokban, vér- és bőrbántalmak ellen és kizárja az elmezavar és szélhűdés beálltát. A kezelése kellemes, nem gátolja a beteget napi foglalkozásában és tartós gyökeres gyógyulást eredményez. E gyógymód megalapítója **Dr. Kovács J.** fővárosi orvos, a kinek *Budapest, V., Váci-körút 18 sz.* alatt egy, ezen célra berendezett orvosi rendelő intézet van, melyet mindazoknak legmelegebben ajánljuk, a kik a fent elősorolt bajok valamelyikében szenvednek. **Dr. Kovács J.** levélbeli megkeresésre készségesen válaszol.

NEUSTEIN FÜLÖP
 cukrozott
hashajtó labdaccai

mit már évek óta a legelőkelőbb orvosok, mint hashajtó és oldószer ajánlanak, nem gátoltak az emésztést és teljesen ártalmatlanok. Cukrozott külsejük végett még gyermekek is szívesen veszik.

Egy 15 pilulát tartalmazó doboz 30 fill., egy tükör, mely 8 dobozt, tehát 120 pilulát tartalmaz, csak 2 kor. — 2 kor. 45 fill. előlegesen beküldése után 1 tükör postafóntesen küldetik meg.

Óvás! Utazásoktól különösen óvkozzunk!

NEUSTEIN FÜLÖP
 Szent Lúthoz utca, 1. emeleti gyógyszerárterem
 Wien, I., Plankengasse 6

Fontos minden menyasszony számára!

Szükséletes, hisz az esküvő előtt ne mulassza el

Alapított 1846.

Tausky J. Fiai
 ruha- és fehérnemű-gyárától
 Pozsony

a speciális árjegyzék, mely különféle ruhák, fehérneműk, szálak, kelengyei kelt évek óta a legismertebb és legbiztosabb megvásárolni.

Me bízható ez a! Fontos kizárólag a!
 Budapest, V., Váci-körút 17.

Minden nap friss pörkölés

jó KÁVÉ üzlet

1 kgr. pörkölt kávé 1 frt 33 kr.
 1 „ nyers 1 „ 68 „

Postacsomag 4 1/4 kilo kávé portómentesen küldetik.

BRÜLL GYULA (SZENES SÁNDOR UTÓDA)
 Budapest, V., Nádor-utca 6.

REICH L. FIAI
 Hőegység, cs. és ktr. udvari szállítók
 BUDAPEST, VII. ker., Lövölde-tér 2. szám.

Ajánlják legjobb minőségben gyártott Syphon- és gázese palackokat legelőkelőbb árak mellett és pedig:

1 Lada kb. 200 drb. 16 uncziás sima, fehér v. világos kék (aquamarin) színű Syphonpalackot talppal vagy talp nélkül. 62 korona
 1 Lada kb. 200 drb. gázese palackot gummygönggyel és üveg-golyóval csátvá, fehér vagy világos kék (aquamarin) színű, magas vagy alacsony alakú. 52 korona

Szállítás a csomagolást beleértve, budapesti pályaudvarig bérmentve. Válaszpénzítés ellenében 2% acenő — 10 lada rendelés után 5% rabó. Más nagyságúak és különféle általunk törvényesen védett palackokat megfelelően olcsón szállítunk. Preselt irások vagy egyéb leveleket csak a szállítás díját számítjuk, ellenben az alk. költséget költség nem számítjuk. Megjegyzük még, hogy a palackok a ktr. nyomdai Syphonpalackok Magyarországon csak nálunk készülnek és minden a mi gyárunkból szállítottak be.

DENMAL KÁROLY
 zongora-gyáros

kizárólag kitűnő külföldi gyártmányok raktára és kölcsönző-intézet

Budapest, IV., Károly-körút 20.

MAGYAR IPAR

Következőn felsorolt saját készítményű jó minőségű árúinknak árjegyzékét áttekintésre ajánljuk.

1 drb. bécsi piros paplan	1 frt 80
1 „ bordó	2 „ 80
1 „ Satin Cachmir paplan	3 „ 80
1 „ atlasz Cachmir paplan	5 „ 20
1 „ selyem atlasz	8 „ 50
3 részű volin matraz	4 „ 50
3 „ Crin de afrique	7 „ —
1 „ szőr	10 „ —
3 „ szőr	14 „ —
1 szalmazsák letűzve	2 „ 20
1 drb. azzel sodrony ágybetét	5 „ 50
1 „ párnázott rugalmas matraz	15 „ —
1 összehajtható vasgáz tengertűz matrazal	10 „ —
1 drb. flanel takaró	1 „ 50
1 asztal, 2 ágyterítő	5 „ 50

Gichner Mór és Testvére BUDAPEST
 Üllői-út 3. sz.
 1902. augusztus hó 1-től IV., Múzeum-körút 27.

Lohr Mária Csipke-, vegyészeti isztító és műfestő intézete

(ezelőtt Kronfus). Megbízások átvételnek.

VIII. Baross-utca 85. Telefon 5708.

Magyar festék-, kence- és lakkgyár

KRAYER E. és T^a

József főherceg udvari szállítója
 a magyar államvasutak és más nagy vállalatok szállítója

BUDAPEST, V., VÁCZI-ÚT 6. SZÁM.

Budapesti malomépítészeti és gépgyár

PODVINECZ ÉS HEISLER
 BUDAPEST, VÁCZI-ÚT 14/V.
 GYÁRT:
 BENZIN MOTOROKAT ÉS
 BENZIN LOKOMOBILOKAT
 ezolapos vezényművel 2-50 lóerőig

Megbízható képviselők kerestetnek.

Tanningene a legkedveltebb és legelőkelőbb hajfestő szer

A szájak és fogaknak legelőkelőbb az **OSAN** K. 1.75 és 88 fill.

Czerny-féle keleti a legjobb és legelőkelőbb szőpítő-szer. 1 üveg ára 2 korona. Ehhez hygien, balzsam-szappan 60 fillér.

ROZSATEJ
 Főszékhely: Czerny J. Antop, Bécs, XVIII., Carl Ludwigstr. 6.

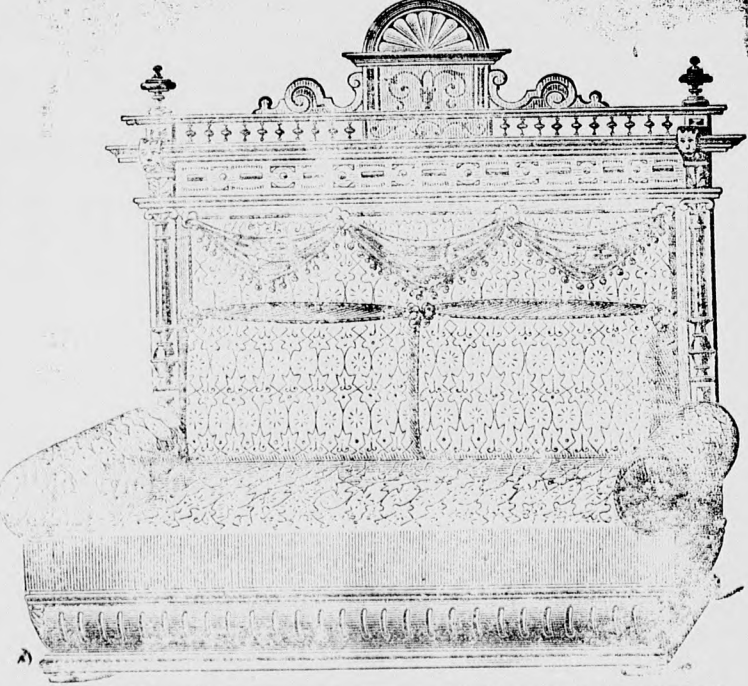
Friedman Károly
 legnagyobb és legelőkelőbb

BUTOR-raktára
 kárpitos és díszítő üzlete

PÉCSETT,
 Sikiósi országút 44.

Ismételadók, nagyobb berendezéseknél egyeseknek is

10% engedmény.



Hirdetéseket jutányos árért vesz fel
a kiadóhivatal.

Megvételre kerestetik
egy pár 15³ – 16 markos

JÓ HINTÓ LÓ!

Ár lehet 1000 koronáig.

Czim: A kiadóhivatalban.



Eladó szőlő birtok.

A zsibóti alsó hegyen 2 holdnál nagyobb szőlő a rajta lévő présházzal és felszereléssel eladó.

Értekezhetni lehet a tulajdonossal

Czim özv. Friedl Antalné
Somogy Tarnócza. (puszta)

Téli kabátok gyári áron alul!

Ujdonságok

a farsangi idényre

Óriási választék a legujabb áttört himzett és chienée

Batiszt, selymek és ruha szövetekben!

Továbbá a karácsonyi idényről visszamaradt

ruhák, blousok valamint az

összes téli cikkek

mélyen leszállított árak mellett!

Maradékok fél árban!

Deutsch Dávid fia czégnél

SZIGETVÁROTT.

Paletók és gallérok gyári áron alul!

MEGHIVÓ.

A Délsomogyi Takarékpénztár Részvény-Társaság

tisztelt részvényesei

a folyó évi február hó 15-én délelőtt 10 órakor

Szigetvárott saját helyiségében tartandó

XVII. RENDES KÖZGYÜLÉSRE

ezennel tisztelettel meghívom.

KÖZGYÜLÉS TÁRGYÁT KÉPEZI:

1. Jegyzőkönyv hitelesítők választása.
2. Igazgatóság jelentése.
3. Felügyelő bizottság jelentése.
4. 1902. évi tiszta nyereség mikénti felosztása.
5. Két igazgatósági tag választása.

Kelt Szigetvárott, 1903. január 23.

Olay Lajos s. k.
elnök.

30. §. Minden részvényes, kinek a közgyűlést megelőzőleg egy hónapon át a részvény nevére irva van, vagy személyesen, vagy meghatalmazottja által, kinek azonban részvényesnek kell lenni, gyakorolhatja szavazati jogát, köteles azonban minden részvényes a gyűlés megnyitása előtt egy nappal részvényeit az intézeti pénztárnál letenni.

Nyomatott Kozáry Ede gyorsajtóján Szigetvár